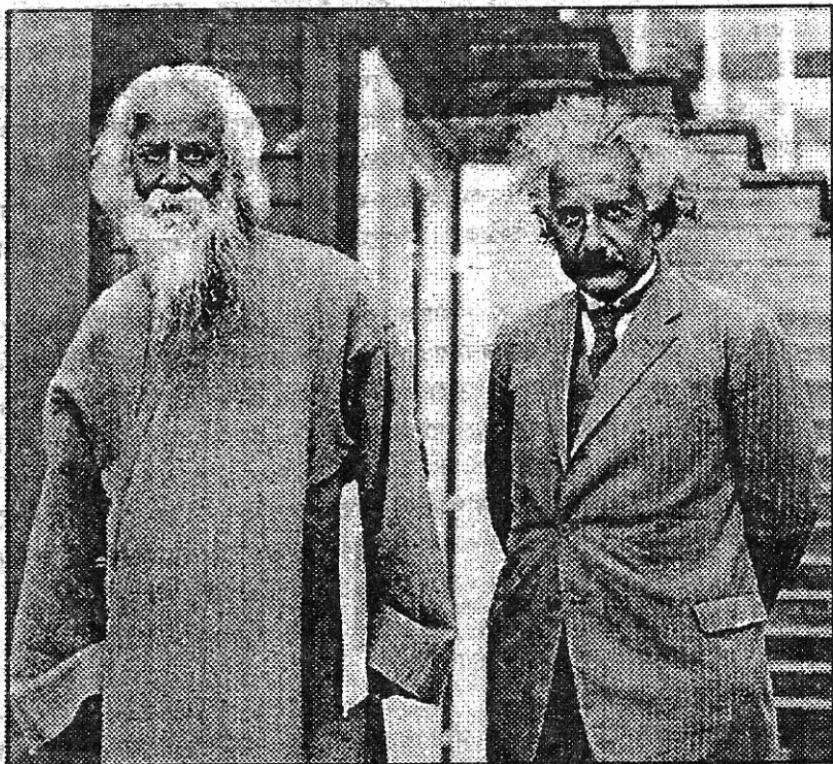


আমার রবীন্দ্রনাথ, রবীন্দ্রনাথের বিজ্ঞান, বিজ্ঞানের আমি  
গোত্মকুমার পাল



আঠিনস্টাইলের সঙ্গে রবীন্দ্রনাথ

**স**ম্পাদক আমাকে অনুরোধ করেছিলেন রবীন্দ্রনাথকে নিয়ে কোনও প্রবন্ধ লিখতে। প্রথমে ইচ্ছাও জেগেছিল রবীন্দ্রনাথের বিজ্ঞানচেতনা নিয়ে বেশ উচিয়ে একটি রাশভারী প্রবন্ধ লেখার। পরে ভোবে দেখলুম আমার চেয়ে তের যোগ্যতর তত্ত্বজ্ঞানী ব্যক্তিরা রবীন্দ্রনাথকে নিয়ে ভূরি ভূরি প্রবন্ধ লিখেছেন গত একশো বছরে আর তার মধ্যে বিজ্ঞান নিয়ে লেখা নেই এটা হতে পারে না। তাই শেষে ঠিক করলুম যে আমার চলার পথে আমার চোখে-কানে-অনুভবে রবীন্দ্রনাথের বিজ্ঞানভাবনা যেভাবে ধরা পড়েছে, যে পরিহিতিতে হঠাতে কোনও তথ্য জেনে আমি যেভাবে মুক্ত হয়েছি, সেই মুহূর্তগুলি তুলে ধরার চেষ্টা করব। তাতে এ লেখা হয়তো অগোছালো হবে, শাণিত যুক্তিকৰ্ত্তালের ঠাসবুনোট সেভাবে ফুটে উঠবে না, কিন্তু ছোটো ছোটো বিষয়ে যেরা কোনও সাঙ্গা আড়তার কথকতা তো হবে! সেটাই আমার উদ্দেশ্য।

তখন ক্লাস সির্জে কী সেভেনে পড়ি। উত্তমকুমার বলতে অজ্ঞান। দূরদর্শনে বিকেলে ভোরের ফুল দেখছিনাম। সুমিত্রাদেবীর নিপে কী গাব আমি, কী শুনাব? হচ্ছে। সিনেমার ভিতরে আড়তার আবহে উত্তমকুমার সহ অন্যান্যরা গান্টা শুনছেন, আর টিভির বাইরে আমি! পরিচালকের

নির্দেশে সুমিত্রাদেবী বারবার আটকে যাচ্ছিলেন 'তব নাম লয়ে চন্দ্র তারা' এই নাইনটাতে এসে। শেষে উচ্চরকুমার ধরিয়ে দিলেন, 'তব নাম লয়ে চন্দ্র তারা অসীম শূন্যে ধাইছে— রবি হতে প্রহে ঝরিছে প্রেম, গহ হতে প্রহে ছাইছে'। নাইনটা শোনামাত্র যেন সময় স্তুক হয়ে গেল। এর আগেও হয়তো জানতে-অজাতে এই একই গান অনেকবার শুনেছি, কিন্তু এরকম অসুত অনুভূতি হয়নি কখনও। চোখের সামনে থেকে টিভি, তল্পোশ, মেবে, দেয়াল, জানলা, মা, বাবা সব অদ্শ্য হয়ে গেল— 'অসীম আকাশ নীলশতদল'-এ যেন আমি ভেসে বেড়াতে নাগলাম আর স্বচক্ষে প্রত্যক্ষ করলাম সূর্য থেকে ফেটনকণারা প্রাণ থেকে গ্রহাস্ত্রে ছুটে যাচ্ছে— সমগ্র সৌরজগতের উৎস সূর্যের করুণাধারাই প্রকাশ যেন। রবীন্দ্রনাথের 'পূজা' পর্বের একটি গানের কলি কেউ তার প্রিয় নায়কের লিপে শুনে এরকম বিশ্বরূপ-দর্শন করবে, তা হয়তো কবি স্বপ্নেও ভাবেননি।

কাকতালীয় হলেও অ্যাস্ট্রোফিজিজ্ঞ আর কসমোলজি নিয়ে আমার আগ্রহ শুরু হয় ওই ঘটনার পর থেকেই।

পরের বছর বইমেলার ঠিক আগে আগে 'দেশ' পত্রিকায় বিজ্ঞাপন দেখলাম। 'ঘীমা' থেকে নতুন বই বেরোবে— পার্থ ঘোষের বিশ্বপ্রকৃতি ও মানব: আধুনিক বিজ্ঞানের রূপরেখা। কিনব কিনব করেও সেবছর কেনা হল না। বরং কিনে ফেললাম স্টিফেন হকিং-এর *A Brief History of Time*-এর বাংলা ভাষাস্তর। শক্রজিঃ দাশগুপ্তের করা— কালের সংক্ষিপ্ত ইতিহাস। মহাবিশ্ব সম্পর্কে, তার উৎস ও বিবরণ সম্পর্কে আমার তখন প্রচণ্ড কৌতুহল। গোগাসে শেষ করে ফেললাম। কালের সংক্ষিপ্ত ইতিহাস পড়তে পড়তেই মাঝে একদিন হঠাতে সঞ্চয়িতা ওল্টাতে ওল্টাতে চোখ আটকে গেল শ্যামলী কাব্যগ্রন্থের 'আমি' কবিতাটিতে। সেই আমির গহনে আলো-আধারের ঘটন সংগম,

দেখা দিল রূপ, জেগে উঠল রস;

'না' কখন ফুটে উঠে হল 'হাঁ', মায়ার মন্ত্রে,

রেখায় রঙে, সূর্যে দৃঢ়ে।

কবিতার ছত্রে ছত্রে মনে হল একজন মহাবিশ্বতাত্ত্বিক পদাথবিজ্ঞানী হঠাতে কবি হয়ে গিয়েছেন, কালের সংক্ষিপ্ত ইতিহাসে মহাকালের কবি সৃষ্টি করেছেন কালজয়ী রচনা।

ফুলে ভৌতিকজ্ঞান আর ইংরেজি পড়াতেন অজ্ঞবাবু, আমাকে খুবই স্নেহ করতেন। তাঁকে একদিন ঘটনাটা বললাম। উনি বললেন, 'ওরে, রবীন্দ্রনাথের বিজ্ঞানচেতনা সম্পর্কে জানতে হলে বিশ্বপরিচয় পড়।' যেমনি কথা, তেমনি কাজ। বিশ্বভারতীর অফিসে গিয়ে কিনে ফেললাম বিশ্বপরিচয় সহ বেশ কয়েকটি ছোটো ছোটো বই। সত্তেজ্জনাথ বসু-কে উৎসর্গ করা বিশ্বপরিচয়-এর প্রফুল্ল সংশোধন করেছিলেন রাজশেখের বসু। পরমাণুলোক থেকে নক্ষত্রলোক, ভূলোক থেকে সৌরজগৎ— কবির অবাধ অনায়াস বিচরণ দেখে কে বসবে তিনি জোড়িবিজ্ঞানী নন!

পরের বছর হাতে এল পার্থ ঘোষের বইটি। কিন্তু রবীন্দ্রনাথের সংসর্গ থেকে কি নিষ্ঠার আছে? একটি আশ্চর্য তথ্যের সমূহীন হলাম। ১৯৩০ সালে জার্মানিতে আইনস্টাইনের সঙ্গে রবীন্দ্রনাথের আলোচনা হয় দ্রষ্টানিরপেক্ষতা নিয়ে। কোয়ান্টাম মেকানিক্সের নিয়মানুসারে বস্তুর দ্রষ্টানিরপেক্ষ রূপ বলে কিছু হয় না, দ্রষ্টার পর্যবেক্ষণের উপর নির্ভর করে বস্তু না কি আক্ষরিক অর্থেই বিভিন্ন রূপে থাকে। কিন্তু আইনস্টাইন বিশ্বাস করতেন, এই রূপাস্তর আপেক্ষিক, দ্রষ্টা থাকুক বা না থাকুক বস্তুর একটি নিরপেক্ষ সত্ত্ব থাকে। রবীন্দ্রনাথ আইনস্টাইনের এই মত

সমর্থন করেননি।

আইনস্টাইন: Truth, then, or Beauty, is not independent of Man?

রবীন্দ্রনাথ: No.

আ: If there would be no human beings any more, the Apollo of Belvedere would no longer be beautiful?

র: No.

আ: I agree with regard to this conception of Beauty, but not with regard to Truth.

র: Why not? Truth is realized through man.

এই ‘কোয়ান্টাম ফিজিসিস্ট’ রবীন্দ্রনাথই বোধহয় ভাবতে পারেন যে তরঙ্গদৈর্ঘ্যের তারতম্যের জন্য নয়, ‘চেতনার রঙে’ই পারা হল সবুজ, চুনি উঠল রাঙা হয়ে।

ক্লাস ইলেভেনে অতিরিক্ত পেপার নিলাম স্ট্যাটিস্টিক্স। পাঠ্যবই ছিল শুণ, শুণ্ড ও দাশগুপ্তের লেখা বেসিক স্ট্যাটিস্টিক্স। বইয়ের শুরুতেই দেখি রবীন্দ্রনাথের একটি উক্তি:

I find it hard to cope with the spate of requests that I receive for names and testimonials. I must ask Prasanta to have statistics on children who were christened by me, to see what they have become in later life— how many have turned out to be murderers, how many to be thieves or robbers. And data need to be collected on my blessings, too. One will then have first-hand evidence of how valuable my blessings are.

যদিও রবীন্দ্রনাথ এখানে নিজেকে ব্যঙ্গ করেছেন, তবুও স্ট্যাটিস্টিক্স সম্পর্কে তাঁর জ্ঞান এখানে অশ্বুট থাকেন।

কিছুদিন পর শখ জাগল রবীন্দ্ররচনাবলী পড়ার। বাবার কাছে য্যান্য্যান করে অবশেষে কপালে শিকে ছিড়ল। দেখলাম অফিস থেকে ফেরার পথে এক পেটি ভরতি করে সবকটা খণ্ড কিনে নিয়ে এল বাবা। তারপর আর আমাকে পায় কে? কলেজ থেকে ফিরে খেলতে যাওয়া, পড়তে বসা সব মাথায় উঠল— রোজ যেন নিয়ম করেই রবীন্দ্ররচনাবলীতে মুখ শুঁজে রাইলুম বিকেল থেকে রাত পর্যন্ত কোনও এক অজ্ঞানিত শক্তিচালিত হয়ে। মাঝে মাঝেই বিদ্যুৎ-চমকের মতো ছুঁয়ে যেত রবীন্দ্রনাথের বিজ্ঞানসিক্ত ভাবনাগুলি। যেমন— শেষের কবিতায় লাবণ্য যখন অমিতকে জিজ্ঞেস করে যে ‘অমিতবাবু’ বা ‘মিস্টার রঞ্জ’ সম্বোধনটি চলবে কি না, তখন অমিত বলে, ‘একেবারে সমুদ্রের ওপারের ওটা দূরের নাম। নামের দূরত্ব ঠিক করতে গেলে মেপে দেখতে হয় শব্দটা কানের সদর থেকে মনের অন্দরে পৌছতে কতক্ষণ লাগে।’ লাবণ্য বলে, ‘দ্রুতগামী নামটা কী শুনি।’ অমিতের উত্তর: ‘বেগ দ্রুত করতে গেলে বস্তু কমাতে হবে। অমিতবাবুর বাবুটা বাদ দিন।’ রবীন্দ্রনাথের লেখায় নিউটনের দ্঵িতীয় গতিসূত্র। শুধু নিউটনেই শেষ নয়, আইনস্টাইনও আছেন! লাবণ্য যখন বলে, ‘সহজ নয়, সময় লাগবে।’ অমিতের দ্বারিত জবাব: ‘সময়টা সকলের সমান লাগা উচিত নয়। একথাড়ি বলে কোনো পদার্থ নেই; ট্যাক্ষয়ড়ি আছে, ট্যাক অনুসারে তার চান।’ এ যে শ্পেশ্যাল থিয়োরি অফ রিলেটিভিটি! রবীন্দ্রনাথের আশীর্বাদে আমার ফিজিক্স-এর প্রতি আগ্রহ আরও বেড়ে গেল। মাস্টারমশাইরা কিন্তু বুঝতে পারলেন না এর রহস্য কী!

পঞ্চভূত পড়েও খুব মজা পেয়েছিলাম। সমাজ, মানুষ, সাহিত্য নিয়ে আলোচনার পর শেষ অধ্যায়টির নাম ছিল ‘বৈজ্ঞানিক কৌতৃহল’। বিজ্ঞানী রবীন্দ্রনাথ সেখানে লিখেছেন, ‘যে নিয়ম আমাদের ধূলিকণার মধ্যে, অনন্ত আকাশ ও অনন্ত কালের সর্বত্ত্বেই সেই এক নিয়ম প্রসারিত।’

একটু পরেই দাখিলিক রবীন্দ্রনাথের মন্তব্য: ‘নিয়ম অনন্ত কাল ও অনন্ত দেশে প্রসারিত হইলেও তাহা সীমাবদ্ধ, সে আপন চিহ্নিত রেখা হইতে অগুপ্রিমাণ ইতস্তত করিতে পারে না’। শেষে সব সভাকে ছাপিয়ে উঠেছে রবীন্দ্রনাথের কবিসভা: ‘আমরা নিয়ম অপেক্ষা অনিয়মকে যে ভালোবাসি তাহার একটা গোড়ার কারণ আছে। আমাদের নিজের মধ্যে এক জায়গায় আমরা নিয়মের বিচেদ দেখিতে পাই। আমাদের ইচ্ছাশক্তি সকল নিয়মের বাহিরে— সে স্বাধীন’।

রবীন্দ্রচনাবলী তো সমৃদ্ধ। অক্ষরে অক্ষরে আজও শেষ করে ওঠা হয়নি। তবে পরবর্তীকালে— কলেজজীবনে, কর্মজীবনে যখনই হাত দিয়েছি, রবীন্দ্রনাথের বিজ্ঞানমনস্তা প্রতিভাত হয়েছে বিভিন্নভাবে, বিভিন্নরূপে। হয়তো সব লেখাতে নয়— হঠাৎ কোনও গল্পে বা চিঠিতে বা প্রবন্ধে, জুলে উঠেছে স্ফুলিঙ্গের মতো।

তবে রবীন্দ্রনাথের বিজ্ঞানচেতনায় শুধুই বিমৃত্ত তত্ত্বকথা ছিল না, জীবনে প্রযোগিক নিকটিতেও সমান গুরুত্ব দিয়েছেন কবিপ্রবর। যেমন ‘শিক্ষা’ রচনাটির ‘বিজ্ঞানসভা’ পরিচেছে মহেন্দ্রজাল সরকার যে উদ্দেশ্যে ওটি স্থাপনা করেছিলেন সেটি বাস্তবায়িত না হওয়ায় বেশ অসন্তোষ প্রকাশ করেছিলেন তিনি। বাংলাভাষায় বিজ্ঞানচার্চার বিষয়ে সত্যেন্দ্রনাথ বসুর আগে রবীন্দ্রনাথই প্রথম জোর দিয়েছিলেন এই রচনাটিতে।

এই তো, সেদিন রবীন্দ্রনাথ সম্পর্কে পেলাম আরেকটি বিশ্বায়কর তথ্য। আমার শঙ্খরমশাই সরকারি চাকরির পাশাপাশি শখের হোমিয়োপ্যাথি চর্চা করেন। মাঝে মাঝেই হোমিয়োপ্যাথির বিভিন্ন বিষয় নিয়ে আলোচনা করতে ভালোবাসেন। কিছুদিন আগে ড. বলরাম জানার লেখা সেন্জুলার থেরাপি বলে একটি বইয়ের ‘নিবেদন’-এর পরের পাতাটা খুলে আমার সামনে মেলে ধরেন উনি। পড়ে দেখি, সেখানে রবীন্দ্রনাথের উক্তিতে বায়োকেমিক আর অ্যালোপ্যাথির তুলনামূলক আলোচনা রয়েছে। রবীন্দ্রনাথ পার্শ্বপ্রতিক্রিয়ার বিচারে বায়োকেমিককে অ্যালোপ্যাথি চিকিৎসার তুলনায় উৎকৃষ্টতর মেনেছেন।

রবীন্দ্রনাথ এমন একজন বিরলতম মানুষ, যাঁর ব্যক্তিত্বের একেকটি দিক নিয়ে গবেষণা করলে সারাজীবন কেটে যায়। সেই গবেষণা করার এলেম বা তাড়না কোনওটাই আমার নেই। তবে আমার সাধারণ জীবনচরিতে রবীন্দ্রনাথের বিজ্ঞানী-ছায়ার সঙ্গে যদি আচরিতে সাক্ষাৎ হতে থাকে, যেমন অতীতে হয়েছে কয়েকবার— সেই আনন্দানুভূতিটিও কিন্তু অমূল্য— অস্তত আমার কাছে।

## আহ্বান

পাবন :—

শ্যামাচরণ বুক স্টোর্স আর্ড স্টেশনার্স

গোষ্ঠীলা, কামডহরি, গড়িয়া, কলকাতা-৭০০ ০৮৮

আর্য

প্রয়োগ: অজয় দত্ত

ব্রহ্মপুর, বটতলা, কলকাতা-৭০০ ০৯৬

গড়িয়া চিচার্স বুক স্টোর্স (শপ নং ১৩)

সোনার বাংলা শপিং কমপ্লেক্স, ১৩০ বি. রাজা এস সি মল্লিক রোড, কলকাতা-৭০০ ০৪৯ এবং  
সম্পাদকীয় দপ্তরে